

Radni plan
znanstvenih istraživanja
i razvoja
Staroslavenskoga instituta

2025.

Staroslavenski institut
Demetrova 11, 10 000 Zagreb
OIB: 15291942541
Mrežne stranice: www.stin.hr
e-adresa: info@stin.hr
(Urbroj: 458/2025 od 7. svibnja 2025.)

Predsjednik Upravnoga vijeća:

prof. dr. sc. Mateo Žagar, v.r.

Sadržaj

I. Uvod

II. Znanstveno-istraživačka djelatnost

II.1. *Znanstveni centar izvrsnosti za hrvatsko glagoljaštvo* (potpora MZO-a)

II.2. Znanstvenoistraživački projekti s potporom HRZZ-a

II.2.i. *Žene i žensko u srednjovjekovnom i ranonovovjekovnom glagoljaštvu*

II.3. Institutski projekti (u okviru programskoga ugovora 2014. – 2017.)

II.3.i. *Rječnik crkvenoslavenskoga jezika hrvatske redakcije* (RCJHR)

II.3.ii. *Razvoj modela digitalne platforme Staroslavenskoga instituta* (DIGISTIN)

II.3.iii. *Izrada digitalne baze pridjenske tvorbene morfologije* (TvorBa)

II.3.iv) *Hagiografske teme starije hrvatske književnosti* (CroHagio)

II.3.v) *Hrvatska ćirilična baština* (HrvĆirBa)

II.3.vi) *Hrvatskoglagoljski animalistički leksikon* (HAL)

II.3.vii) *Prvi vrbnički misal – transliteracija i jezična istraživanja* (VRMIS)

II.4. Nastavna djelatnost, stručni i srodni poslovi

II.5. Suradnja s inozemnim i domaćim akademskim institucijama (institucijska ili pojedinačnih znanstvenika)

II.6. Stručna usavršavanja i studijski boravci

II.7. Suradnja s obrazovnim subjektima (ponajprije u skladu sa sporazumom sklopljenim s AZVOO)

II.8. Suradnja s kulturnim subjektima

III. Nakladničko-izdavačka djelatnost

III.1. periodička publikacija – *Slovo*

III.2. neperiodičke publikacije – knjižna izdanja

IV. Poslovi u području knjižnice i dokumentacijske građe

V. Djelovanje unutar javnoga prostora, ponajprije u svrhu promicanja hrvatskoga glagoljaštva

VI. Uprava, pravni i organizacijski ustroj, kadrovski i računovodstveni poslovi, poslovi vezani za materijalnu infrastrukturu Instituta

i) u području pravne uređenosti

ii) u području računovodstva

iii) u području radnih odnosa

iv) u području materijalne infrastrukture

VII. Praćenje uspješnosti provedbe ovoga plana

VII.1. načini praćenja uspješnosti provedbe ovoga plana u području znanstvenoistraživačke djelatnosti

VII.1.i. pokazatelji uspješnosti po kakvoći

VII.1.ii. količinski pokazatelji uspješnosti

VII.2. praćenje uspješnosti provedbe ovoga plana u upravnim i stručnim područjima

VIII. Zaključak

I. Uvod

Plan rada za 2025. u bitnim je svojstvima oblikovan programskim ugovorom koji je Staroslavenski institut potpisao s Ministarstvom znanosti i obrazovanja za razdoblje od početka 2014. do kraja 2027. godine te nastavkom aktivnosti vezanih za obnovu zgrade sjedišta Instituta.

U području rada koji obavljaju znanstvenici, očekuje se da će aktivnosti ostvariti preduvjete za uspješno vrednovanje prvih dviju godina provođenja programskoga ugovora. Pored toga, to je područje rada određeno početkom znanstvenoistraživačkog projekta koje podržava Hrvatska zaklada za znanost (*Žene i žensko u srednjovjekovnom i ranonovovjekovnom glagoljaštvu*). Pored navedenoga, planira se dovršiti ugovorene aktivnosti *Znanstvenoga centra izvrsnosti za hrvatsko glagoljaštvo*.

U području ne-znanstveničkoga rada, očekuje se da će 2025. godina – pored održavanja redovitoga poslovanja – biti obilježena radovima poslijepotresne obnove zgrade sjedišta Instituta.

Također, nastojat će se što kvalitetnije obilježiti 1100. godišnjica prvoga spomena hrvatskoga glagoljaštva, u što je uključena i organizacija međunarodnoga znanstvenoga skupa.

II. Znanstveno-istraživačka djelatnost

II.1. *Znanstveni centar izvrsnosti za hrvatsko glagoljaštvo* (potpora MZO-a; ugovorno razdoblje završeno tijekom 2024. godine)

Voditelj projekta: akad. Milan Mihaljević

Ciljevi projekta:

Publikacije:

- zbornik *Studije o Prvome i Drugome beramskom misalu*
- faksimil i transliteracija *Prvoga i Drugoga beramskoga misala*

Ostalo:

- računalna baza Beram

Financiranje:

- Proračun Republike Hrvatske

Plan:

U što je moguće kraćem roku, uspješno dovršiti planirane aktivnosti *Centra*:

- objaviti faksimil i transliteraciju *Drugoga beramskog misala*,
- objaviti knjigu *Studije o Prvome i Drugome beramskom misalu* te
- računalnu bazu *Beram* učiniti javno dostupnom na mreži
- po mogućnosti organizirati javno predstavljanje rezultata ukupnog rada Znanstvenoga centra izvrsnosti za hrvatsko glagoljaštvo.

II.2. Znanstvenoistraživački projekti s potporom HRZZ-a

Dva su projektna prijedloga trenutno u postupku vrednovanja pri HRZZ-u, a ishod se i moguće sklapanje ugovora očekuje tijekom ove godine.

II.2.i. *Žene i žensko u srednjovjekovnom i ranonovovjekovnom glagoljaštvu*

Naziv projekta: Žene i žensko u srednjovjekovnom i novovjekovnom glagoljaštvu

Trajanje projekta: prosinac 2024. – prosinac 2027.

Vremensko razdoblje na koje se odnosi ovaj dokument: 1. siječanj – 31. prosinca 2025.

Voditelj projekta: dr. sc. Ana Šimić, znanstvena savjetnica, Staroslavenski institut

Suradnici na projektu:

dr. sc. Jozo Vela, viši znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

dr. sc. Ana Mihaljević, viša znanstvena suradnica, Staroslavenski institut

dr. sc. Igor Medić, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

dr. sc. Jurica Polančec, viši znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

Dajana Ćosić, asistentica, Staroslavenski institut

Vanjski suradnici na projektu:

akad. Giorgio Ziffer, red. prof. (*ordinario di Filologia Slava*), *Università degli Studi di Udine*

dr. sc. Sanja Cvetnić, red. prof., Odsjek za povijest umjetnosti Filozofskoga fakulteta Sveučilišta u Zagrebu

dr. sc. Dolores Grmača, izv. prof., Odsjek za kroatistiku Filozofskoga fakulteta Sveučilišta u Zagrebu

dr. sc. Saša Potočnjak, izv. prof., Odsjek za kroatistiku Filozofskoga fakulteta Sveučilišta u Rijeci

dr. sc. Domagoj Runje, izv. prof., Katolički bogoslovni fakultet Sveučilišta u Splitu

Ciljevi: Nova jezikoslovna, književna, liturgijska, kulturnopovijesna i povijesnoumjetnička saznanja o ženama i ženskom u korpusu srednjovjekovnih i ranonovovjekovnih glagoljskih tekstova

Ishodi:

- i) **publikacije:** radovi u znanstvenim časopisima
- ii) **ostalo:** sudjelovanja na znanstvenim skupovima i programima usavršavanja, javna izlaganja, terenska istraživanja

Vremenski plan rada (planiran tromjesečno):

Aktivnost	Izvršitelj(i)	Cilj
2025.		
siječanj – ožujak		
1/3 jezikoslovnih istraživanja o ženama i ženskom	Ćosić, Mihaljević, Polančec, Šimić	Objava znanstvenih radova i sudjelovanje na skupovima
1/3 književnih istraživanja o ženama	Ćosić, Medić, Mihaljević, Grmača, Medić, Runje, Vela, Šimić	Objava znanstvenih radova i sudjelovanje na skupovima
1/3 liturgijskih istraživanja o ženama	Vela	Izrada znanstvenoga rada
Povijesnoumjetničko istraživanje ženskih likova na minijaturama	Cvetnić	Sastavljanje baze
Kulturnopovijesno istraživanje o ženama	Potočnjak	Sudjelovanje na skupu
Istraživanje likova glagoljašica u novijoj fikciji	Šimić	Javno predavanje

Planiranje predavljanja projekta i radionice	svi suradnici	Priprema predavljanja projekta i radionice
Predavljanje projekta i radionica	Svi suradnici	Vidljivost HRZZ-a, STSL-a i projekta
travanj – lipanj		
1/3 jezikoslovnih istraživanja o ženama i ženskom	Ćosić, Mihaljević, Polančec, Šimić	Objava znanstvenih radova i sudjelovanje na skupovima
1/3 književnih istraživanja o ženama i ženskom	Ćosić, Medić, Mihaljević, Grmača, Medić, Potočnjak, Runje, Vela, Šimić	Objava znanstvenih radova i sudjelovanje na skupovima
1/3 liturgijskih istraživanja o ženama	Vela	Objava znanstvenoga rada
Povijesnoumjetničko istraživanje ženskih likova na minijaturama	Cvetnić	Sastavljanje baze i priprema kataloga
Kulturnopovijesno istraživanje o ženama	Potočnjak	Sudjelovanje na skupu
srpanj – rujanj		
1/3 jezikoslovnih istraživanja o ženama i ženskom	Ćosić, Mihaljević, Polančec, Šimić	Objava znanstvenih radova i sudjelovanje na skupovima
1/3 književnih istraživanja o ženama i ženskom	Ćosić, Medić, Mihaljević, Grmača, Medić, Potočnjak, Runje, Vela, Šimić, Ziffer	Objava znanstvenih radova i sudjelovanja na skupovima
1/3 liturgijskih istraživanja o ženama	Vela	Izlaganje na skupu
Kulturnopovijesno istraživanje o ženama	Potočnjak	Nastavak istraživanja
listopad – prosinac		
1/3 jezikoslovnih istraživanja o ženama i ženskom	Ćosić, Mihaljević, Polančec, Šimić	Priprema i objava znanstvenih radova i sudjelovanja na skupovima
1/3 književnih istraživanja o ženama i ženskom	Ćosić, Medić, Mihaljević, Grmača, Medić, Potočnjak, Runje, Vela, Šimić, Ziffer	Priprema i objava znanstvenih radova i sudjelovanje na skupovima
1/3 liturgijskih istraživanja o ženama	Vela	Izlaganje na skupu
Povijesnoumjetničko istraživanje ženskih likova na minijaturama	Cvetnić	Sastavljanje baze i priprema kataloga
Sastavljanje godišnjega izvješća	Šimić	Predano izvješće HRZZ-u

II.3. Institutski projekti (u okviru programskoga ugovora 2014. – 2017.)

II.3.1. Naziv projekta (akronim): Rječnik crkvenoslavenskoga jezika hrvatske redakcije – RCJHR

Voditelj projekta: dr. sc. Jozo Vela, viši znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

Trajanje projekta: od 1. siječnja 2024., 48 mjeseci

Vremensko razdoblje na koje se odnosi ovaj dokument: 1. siječanj – 31. prosinca 2025.

Suradnici na projektu:

dr. sc. Ana Šimić, znanstvena savjetnica, Staroslavenski institut

dr. sc. Ana Mihaljević, viša znanstvena suradnica, Staroslavenski institut

dr. sc. Josip Galić, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

dr. sc. Josip Mihaljević, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

Dajana Ćosić, asistentica, Staroslavenski institut

Marta Kontić, asistentica, Staroslavenski institut

Aktivnosti na projektu:

Aktivnost 1.1.: leksikografska obrada natuknica, izrada i objavljivanje tiskanog izdanja *Rječnika crkvenoslavenskog jezika hrvatske redakcije* te druga povezana istraživanja

Aktivnost 1.2.: izrada, testiranje i primjena računalnog programa za e-leksikografsku obradu natuknica

Aktivnost 1.3.: diseminacija rezultata istraživanja

Vremenski plan rada za 2025. godinu (planiran tromjesečno):

Aktivnost	Cilj
siječanj – ožujak	
1.1. urednička obrada 1./3 natuknica (Vela)	uređene natuknice
1.1. leksikograf. obrada (prva) 1./4 natuknica (Marta Kontić, A. Šimić, Josip Galić)	priređene natuknice
1.1. pisanje 1./4 doktorske disertacije istraživanjem građe za RCJHR. (D. Ćosić)	napisana 1./4 disertacije
1.2. prilagodba modela razvijenog u računalnome programu <i>WordPress</i> za e-leksikografsku obradu natuknica (A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela, M. Kontić)	izrađen doradeniji model obrade
1.3. popularizacijsko predavanje (J. Vela, A. Mihaljević, A. Šimić)	održano popularizacijsko predavanje
travanj – lipanj	
1.1. urednička obrada 2./3 natuknica (J. Vela)	uređene natuknice
1.1. leksikograf. obrada (prva) 2./4 natuknica (Marta Kontić, A. Šimić, Josip Galić)	priređene natuknice
1.1. pisanje 2./4 doktorske disertacije istraživanjem građe za RCJHR. (D. Ćosić)	napisana 2./4 disertacije
1.2. prilagodba modela razvijenog u računalnome programu <i>WordPress</i> za e-leksikografsku obradu natuknica (A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela, M. Kontić)	izrađen doradeniji model obrade
1.3. sudjelovanje na znanstvenome skupu (A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Galić, A. Šimić, M. Kontić, J. Vela)	održano izlaganje na znanstvenome skupu
srpanj – rujanj	
1.1. urednička obrada 3./3 natuknica (J. Vela)	uređene natuknice
1.1. leksikograf. obrada (prva) 3./4 natuknica (Marta Kontić, A. Šimić, Josip Galić)	priređene natuknice
1.1. pisanje 3./4 doktorske disertacije istraživanjem građe za RCJHR. (D. Ćosić)	napisana 3./4 disertacije

1.2. prilagodba modela razvijenog u računalnome programu <i>WordPress</i> za e-leksikografsku obradu natuknica (A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela, M. Kontić)	izrađen doradeniji model obrade
listopad – prosinac	
1.1. objavljivanje 24. sveščića RCJHR (J. Vela, A. Mihaljević)	24. sveščić RCJHR predan da se tiska ili objavljen
1.1. leksikograf. obrada (prva) 4./4 natuknica (Marta Kontić, A. Šimić, Josip Galić)	priređene natuknice
1.1. pisanje 4./4 doktorske disertacije istraživanjem građe za RCJHR. (D. Ćosić)	napisana 4./4 disertacije
1.2. prilagodba i primjena modela razvijenog u računalnome programu <i>WordPress</i> za e-leksikografsku obradu natuknica (A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela, M. Kontić)	prva natuknica uspješno izrađena e-leksikografskom obradom
1.3. popularizacijsko predavanje (J. Vela, A. Mihaljević, A. Šimić, J. Mihaljević, M. Kontić)	održano popularizacijsko predavanje
1.3. znanstveni rad (A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Galić, A. Šimić, M. Kontić, J. Vela)	znanstveni rad prihvaćen za objavljivanje ili objavljen

II.3.ii. Razvoj modela digitalne platforme Staroslavenskoga instituta – DIGISTIN

Trajanje projekta: od 1. siječnja 2024., 48 mjeseci

Vremensko razdoblje na koje se odnosi ovaj dokument: 1. siječnja – 31. prosinca 2024.

Voditelj projekta: dr. sc. Ana Mihaljević, viša znanstvena suradnica, Staroslavenski institut

Suradnici na projektu:

Ana Šimić, znanstvena savjetnica, Staroslavenski institut, istraživačica

Igor Medić, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut, istraživač

Josip Mihaljević, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut, istraživač

Jurica Polančec, viši znanstveni suradnik, Staroslavenski institut, istraživač

Jozo Vela, viši znanstveni suradnik, Staroslavenski institut, istraživač

Marko Brkljačić, asistent, Staroslavenski institut, istraživač

Dajana Ćosić, asistentica, Staroslavenski institut, istraživačica

Marta Kontić, asistentica, Staroslavenski institut, istraživačica

Vanjski suradnici na projektu:

Petra Matović, docentica, Odsjek za klasičnu filologiju, Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu, istraživačica

Iva Stamenković, nastavnica hrvatskoga jezika, Osnovna škola Sveta Nedjelja

Lucija Šimić, Filozofski fakultet u Rijeci (doktorandica)

Vremenski plan rada (planiran tromjesečno):

aktivnost	izvršitelj(i)	cilj
2025.		
siječanj – ožujak		
izrada e-gramatike	D. Ćosić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Polančec, A. Šimić, J. Vela	izrađena e-gramatika hrvatskoga crkvenoslavenskog jezika
dopunjavanje i uređivanje mrežne inačice RCJHR-a	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, L. Šimić, J. Vela	izrađena e-inačica RCJHR-a
uređivanje baze Spomenici	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređena baza Spomenici
izrada virtualne izložbe	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađena virtualna izložba
izrada obrazovnih igara	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađene obrazovne igrice
razvoj sadržaja na Facebooku	A. Šimić	objavljeni sadržaji na Facebooku
razvoj sadržaja za portal <i>Glagoljica u školi</i>	P. Matović, I. Medić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković	objavljeni sadržaji na portalu Glagoljica u školi
planiranje, izrada i dorada portala glagoljaške rute po Krku	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrada portala za rutu po Krku
rad na digitalizaciji rukopisa za baze Izvori i Beram	svi članovi projekta	digitalizirani rukopisi
priprema materijala za automatsko ispisivanje paralelnih mjesta iz latinske i grčke <i>Biblije</i>	J. Polančec	pripremljen materijal za automatsko

		ispisivanje paralelnih mjesta iz latinske i grčke <i>Biblije</i>
izlaganje na znanstvenome skupu	M. Brkljačić, A. Mihaljević	održano izlaganje na znanstvenome skupu
uređivanje Mrežnoga repozitorija glagoljaškoga pjevanja	M. Brkljačić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređen Mrežni repozitorij glagoljaškoga pjevanja
HTR i OCR očitavanje tekstova	A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela, L. Šimić	očitan tekstovi
predavanje u knjižnici Galženica	A. Mihaljević	održano predavanje
predavanje u knjižnici Beli Manastir	A. Mihaljević	održano predavanje
obogaćivanje geslara tvorbenim i oblikotvornim informacijama (glagoli)	J. Polančec	obogaćen geslar tvorbenim i oblikotvornim informacijama (glagoli)
izrada vremenske lente o glagoljici	J. Mihaljević	izrađena vremenska lenta
recenziranje ispitnih materijala za školsku razinu XXX. Natjecanja iz hrvatskoga jezika	I. Medić	recenzirani ispitni materijali
gostovanje na Odsjeku za informacijske i komunikacijske znanosti	A. Mihaljević, J. Mihaljević	održano izlaganje
uređivanje i objavljivanje odostražnoga rječnika	A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređen i objavljen odostražni rječnik
predavanja u školama	M. Brkljačić, D. Čosić, M. Kontić, I. Medić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, A. Šimić	održana popularizacijska predavanja i radionice u školama
izrada <i>Glagoljaškoga kviza</i>	M. Brkljačić, M. Kontić, I. Medić, P. Matović, A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković	pripremljen i održan glagoljaški kviz
izrada vremenske lente o glagoljici	J. Mihaljević	izrađena vremenska lenta
recenziranje ispitnih materijala za županijsku razinu XXX. Natjecanja iz hrvatskoga jezika te organizacija i provedba školske razine	I. Medić	recenzirani ispitni materijali i provedena školska razina
izrada engleske inačice mrežnih stranica	M. Brkljačić, M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađena engleska inačica mrežnih stranica

recenziranje ispitnih materijala za državnu razinu XXX. Natjecanja iz hrvatskoga jezika te organizacija i provedba županijske razine	I. Medić	recenzirani ispitni materijali i provedena županijska razina
letak za učitelje o domeni stin.hr	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađen letak
predavanje za učitelje u OŠ Pazin	A. Mihaljević	održano predavanje
travanj – lipanj		
izrada e-gramatike	D. Čosić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Polančec, A. Šimić, J. Vela	izrađena e-gramatika hrvatskoga crkvenoslavenskog jezika
dopunjavanje i uređivanje mrežne inačice RCJHR-a	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, L. Šimić, J. Vela	izrađena e-inačica RCJHR-a
izrada virtualne izložbe	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađena virtualna izložba
izrada obrazovnih igara	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađene obrazovne igrice
razvoj sadržaja na Facebooku	A. Šimić	objavljeni sadržaji na Facebooku
razvoj sadržaja za portal Glagoljica u školi	P. Matović, I. Medić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković	objavljeni sadržaji na portalu Glagoljica u školi
planiranje, izrada i dorada portala glagoljaške rute po Krku	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrada portala za rutu po Krku
predavanja u školama	M. Brkljačić, D. Čosić, M. Kontić, I. Medić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	održana popularizacijska predavanja i radionice u školama
rad na digitalizaciji rukopisa za baze Izvori i Beram	svi članovi projekta	digitalizirani rukopisi
priprema materijala za automatsko ispisivanje paralelnih mjesta iz latinske i grčke <i>Biblije</i>	J. Polančec	pripremljen materijal za automatsko ispisivanje paralelnih mjesta iz latinske i grčke <i>Biblije</i>
sudjelovanje na znanstvenome skupu	A. Mihaljević, P. Matović	održano izlaganje na znanstvenome skupu
uređivanje Mrežnoga repozitorija glagoljaškoga pjevanja	M. Brkljačić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređen Mrežni repozitorij glagoljaškoga pjevanja
HTR i OCR očitavanje tekstova	A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela, L. Šimić	očitan tekstovi

usavršavanje u inozemstvu	A. Mihaljević	obavljeno usavršavanje u inozemstvu
uređivanje baze Spomenici	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređena baza Spomenici
obogaćivanje geslara tvorbenim i oblikotvornim informacijama (glagoli)	J. Polančec	obogaćen geslar tvorbenim i oblikotvornim informacijama (glagoli)
izrada vremenske lente o glagoljici	J. Mihaljević	izrađena vremenska lenta
organizacija i provedba državne razine XXX. Natjecanja iz hrvatskoga jezika	I. Medić	provedena državna razina natjecanja
izrada engleske inačice mrežnih stranica	M. Brkljačić, M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađena engleska inačica mrežnih stranica
uređivanje i objavljivanje odostražnoga rječnika	A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređen i objavljen odostražni rječnik
izrada baze znanstvenih i stručnih radova	A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela	izrađena baza znanstvenih i stručnih radova
sudjelovanje na znanstvenome skupu	A. Mihaljević, J. Mihaljević	održano izlaganje na znanstvenome skupu
izlaganje na Županijskome stručnom vijeću učitelja hrvatskoga jezika osnovnih škola Virovitičko-podravske županije	A. Mihaljević	održano izlaganje
izlaganje na Županijskome stručnom vijeću knjižničara Karlovačke županije	A. Mihaljević	održano izlaganje
srpanj – rujna		
izrada e-gramatike	D. Čosić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Polančec, A. Šimić, J. Vela	izrađena e-gramatika hrvatskoga crkvenoslavenskog jezika
dopunjavanje i uređivanje mrežne inačice RCJHR-a	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, L. Šimić, J. Vela	izrađena e-inačica RCJHR-a
sudjelovanje istraživača u mobilnosti	član projekta	odrađena mobilnost
izrada obrazovnih igara	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađene obrazovne igrice
razvoj sadržaja na Facebooku	A. Šimić	objavljeni sadržaji na Facebooku
razvoj sadržaja za portal Glagoljica u školi	P. Matović, I. Medić, A. Mihaljević, J.	objavljeni sadržaji na portalu Glagoljica u školi

	Mihaljević, I. Stamenković	
razvoj sadržaja za Youtube	M. Brkljačić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković, A. Šimić	objavljeni sadržaji na YouTubeu
planiranje, izrada i dorada portala glagoljaške rute po Krku	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrada portala za rutu po Krku
priprema materijala za automatsko ispisivanje paralelnih mjesta iz latinske i grčke <i>Biblije</i>	J. Polančec	pripremljen materijal za automatsko ispisivanje paralelnih mjesta iz latinske i grčke <i>Biblije</i>
uređivanje Mrežnoga repozitorija glagoljaškoga pjevanja	M. Brkljačić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređen Mrežni repozitorij glagoljaškoga pjevanja
HTR i OCR očitavanje tekstova	A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela, L. Šimić	očitan tekstovi
obogaćivanje geslara tvorbenim i oblikotvornim informacijama (glagoli)	J. Polančec	obogaćen geslar tvorbenim i oblikotvornim informacijama (glagoli)
izrada vremenske lente o glagoljici	J. Mihaljević	izrađena vremenska lenta
izrada engleske inačice mrežnih stranica	M. Brkljačić, M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađena engleska inačica mrežnih stranica
izrada materijala za glagoljaške skupine	A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković	izrađeni materijali za glagoljaške skupine
listopad – prosinac		
izrada karte za bazu Spomenici	J. Mihaljević	izrađena karta za bazu Spomenici
izrada e-gramatike	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađena e-gramatika hrvatskoga crkvenoslavenskog jezika
dopunjavanje i uređivanje mrežne inačice RCJHR- a	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, L. Šimić, J. Vela	izrađena e-inačica RCJHR-a
izrada virtualne izložbe	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađena virtualna izložba
izrada obrazovnih igara	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađene obrazovne igrice

razvoj sadržaja na Facebooku	A. Šimić	objavljeni sadržaji na Facebooku
razvoj sadržaja za portal Glagoljica u školi	P. Matović, I. Medić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković	objavljeni sadržaji na portalu Glagoljica u školi
razvoj sadržaja za Youtube	M. Brkljačić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković, A. Šimić	objavljeni sadržaji na YouTubeu
usavršavanje u inozemstvu	član projekta	odrađeno usavršavanje
planiranje, izrada i dorada portala glagoljaške rute po Krku	A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrada portala za rutu po Krku
rad na digitalizaciji rukopisa za baze Izvori i Beram	svi članovi projekta	digitalizirani rukopisi
priprema materijala za automatsko ispisivanje paralelnih mjesta iz latinske i grčke <i>Biblije</i>	J. Polančec	pripremljen materijal za automatsko ispisivanje paralelnih mjesta iz latinske i grčke <i>Biblije</i>
uređivanje Mrežnoga repozitorija glagoljaškoga pjevanja	M. Brkljačić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređen Mrežni repozitorij glagoljaškoga pjevanja
HTR i OCR očitavanje tekstova	A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela, L. Šimić	očitan tekstovi
predavanja u školama	M. Brkljačić, D. Čosić, M. Kontić, I. Medić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Polančec, A. Šimić, J. Vela	održana popularizacijska predavanja i radionice u školama
sudjelovanja na znanstvenome skupu	M. Brkljačić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković	održana izlaganja na skupu
izrada materijala za glagoljaške skupine	A. Mihaljević, J. Mihaljević, I. Stamenković	izrađeni materijali za glagoljaške skupine
izrada baze znanstvenih i stručnih radova	A. Mihaljević, J. Mihaljević, J. Vela	izrađena baza znanstvenih i stručnih radova
uređivanje baze Spomenici	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	uređena baza Spomenici
obogaćivanje geslara tvorbenim i oblikotvornim informacijama (glagoli)	J. Polančec	obogaćen geslar tvorbenim i oblikotvornim

		informacijama (glagoli)
digitalizacija geslara	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, L. Šimić, J. Vela	digitaliziran geslar
izrada karte za bazu Spomenici	J. Mihaljević	izrađena karta za bazu Spomenici
izrada engleske inačice mrežnih stranica	M. Brkljačić, M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević	izrađena mrežna inačica mrežnih stranica
znanstvenopopularni rad	član projekta	objavljen znanstvenopopularni rad
rad na digitalizaciji rukopisa za baze Izvori i Beram	svi članovi projekta	digitalizirani rukopisi
znanstveni rad	A. Mihaljević, J. Mihaljević	znanstveni rad prihvaćen za objavljivanje ili objavljen
mrežni tečaj <i>The copy cure</i>	A. Šimić	završen tečaj <i>The copy cure</i>
digitalizacija geslara	M. Kontić, A. Mihaljević, J. Mihaljević, L. Šimić, J. Vela	digitaliziran geslar

II.3.iii. Izrada digitalne baze pridjevske tvorbene morfologije (GraBa / TvorBa)

Naziv projekta: Izrada digitalne baze pridjevske tvorbene morfologije

Trajanje projekta: 2024. – 2027., 48 mjeseci

Vremensko razdoblje na koje se odnosi ovaj dokument: 1. siječanj – 31. prosinca 2025.

Voditelj projekta: dr. sc. Sandra Požar, viša znanstvena suradnica, Staroslavenski institut

Suradnici na projektu:

dr. sc. Josip Mihaljević, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

dr. sc. Jurica Polančec, viši znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

Vanjski suradnici na projektu: -

Ciljevi: Opći je cilj projekta stvoriti tvorbenu bazu podataka pridjeva u hrvatskom crkvenoslavenskom jeziku, koja će biti javno dostupna i služiti svima koji se zanimaju za povijest jezika, a moći će se dalje razvijati za druge vrste riječi kao sveobuhvatna gramatička baza.

Konkretni ciljevi projekta uključuju obavljenju pripremu analizu korpusa s obzirom na zahtjeve baze, pripremljenost korpusa za digitalnu obradu, definirane kriterije za izradu digitalne baze, stvorenu bazu, korpus unesen u bazu, obilježja unesena po zadanim parametrima, stvaranje korisničkoga sučelja i javno objavljenu bazu u slobodnom pristupu.

Ishodi:

- i) **Publikacije:** članci
- ii) **Ostalo:** digitalna baza

Vremenski plan rada:

aktivnost	izvršitelj(i)	cilj
2025.		
siječanj – ožujak		
Razvrstavanje pridjeva prema tvorbenim načinima i sredstvima	Sandra Požar	pridjevi razvrstani prema tvorbenim načinima i sredstvima
travanj – lipanj		
Priprema korpusa za digitalnu obradu	Jurica Polančec, Sandra Požar	korpus pripremljen za digitalnu obradu
srpanj – rujanj		
Kreiranje digitalne baze po zadanim parametrima	Josip Mihaljević, Jurica Polančec	kreirana digitalna baza
listopad – prosinac		
Unos korpusa u bazu	Jurica Polančec, Sandra Požar	korpus unesen u bazu

II.3.iv. Hagiografske teme starije hrvatske književnosti (CroHagio)

Naziv projekta: Hagiografske teme starije hrvatske književnosti (CroHagio)

Trajanje projekta: 48 mjeseci

Vremensko razdoblje na koje se odnosi ovaj dokument: 1. siječanj – 31. prosinca 2025.

Voditelj projekta: dr. sc. Marija-Ana Dürriegl, znanstvena savjetnica u trajnom zvanju, Staroslavenski institut

Suradnici na projektu:

dr. sc. Vesna Badurina Stipčević, znanstvena savjetnica u trajnom zvanju, Staroslavenski institut

dr. sc. Andrea Radošević, više znanstvena suradnica, Staroslavenski institut

dr. sc. Igor Medić, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

Vanjski suradnici na projektu: -

Ciljevi: 1) Općenito: Filološko (tekstološko, književnopovijesno, književnoteorijsko i komparativističko) proučavanje jednoga od najvažnijih segmenata hrvatske srednjovjekovne pisane tradicije, a to su različiti (pod)žanrovi hagiografske književnosti i njoj srodne vrste. Istražiti relevantne doprinose proučavanju hagiografske tematike u hrvatskoj znanosti o književnosti i u dodirnim područjima (ponajprije u historiografiji) i upoznati se s recentnim kretanjima u hagiografskim istraživanjima koja tekstološko-filološki pristup interdisciplinarno povezuju s drugim interesima, poput povijesnih, liturgičkih, povijesnoumjetničkih i etnografskih i dr.

2) Konkretno: Pojedini motivi, likovi i teme hagiografske literature slijedit će se od najranijih potvrda u korpusu hrvatske književnosti srednjega vijeka do kasnijih obrada u djelima renesansne, barokne i prosvjetiteljske književnosti.

3) Istraživanje odabrane hagiografske građe (s naglaskom na hrvatskoglagoljske izvore) s gledišta tekstologije, književne povijesti, komparatistike i književne teorije

4) Analiza slabije poznatoga sloja propovjednih tekstova koji se odnose na svece

5) Praćenje mogućnosti i modaliteta digitalizacije sačuvanoga korpusa hagiografskih tekstova

6) Rezultati istraživanja bit će predstavljeni na znanstvenim skupovima i u relevantnim znanstvenim publikacijama (diseminacija)

7) Aktivnosti popularizacije

Ishodi:

- i) **Publikacije: priprema, predaja i objavljivanje** recenziranih znanstvenih radova (časopisi kategorije A1; časopisi i zbornici, te poglavlja u knjigama – kateg. A2)
- ii) **Ostalo:** sudjelovanje na međunarodnim i domaćim znanstvenim skupovima; suradnja s Biblijskom komisijom Međunarodnoga slavističkog komiteta; suradnja na izradi *Croatian Glagolitic Textual Culture: An Anthology* (Western Michigan University) (ovisno o planovima uredništva edicije)

Aktivnost na projektu CroHagio	izvršitelj(i)	cilj
2025. g.		
siječanj – ožujak		
Analiza hagiografskoga motiva u raznim izvorima – priprema za pisanje rada; odabir građe, čitanje literature; analiza i interpretacija	Dürriegl	Priprema za pisanje rada
Istraživanje Pasije Ivana apostola	Badurina Stipčević	Transliteracija teksta
Istraživanje hagiografske sastavnice propovjednoga glagoljaškoga korpusa; identifikacija i komparacija izvora uvid u građu	Radošević	Produbljanje znanja

Književno-teorijsko istraživanje zborničkih tekstova; analiza i interpretacija	Radošević	Produbljivanje znanja
Analiza odabrane (zborničke) hagiografske građe (Petrisov zbornik); prikupljanje materijala	Medić	Produbljivanje znanja
Analiza odabrane zborničke hagiografske građe s motivom Kristova tijela i hostije	Medić	Produbljivanje znanja, analiza korpusa
Suradnja na izradi <i>Croatian Glagolitic Textual Culture: Anthology</i>	Badurina Stipčević, Dürriegl, Radošević, Medić	Izrada knjige
Izlaganje na međunarodnom znanstvenom skupu „Jer književnost postoji“ (izlaganje: Rubno na rubu – pitanje parateksta u glagoljskoj književnosti)	Radošević	Diseminacija znanja
Predavanje “Najvažniji spomenici hrvatske glagoljične pismenosti i književnosti“, Hrvatsko kult. Društvo napredak, Brčko	Medić	Popularizacija znanosti
Istraživanje apostolskih pasija u brevijarima	Badurina Stipčević	Izbor građe
Filološka istraživanja dvaju Berčićevih fragmenata	Radošević	Transliteracija glagoljskog teksta
Sudjelovanje u organizaciji i provedbi Krasnoslovnoga maratona u kazivanju starijih tekstova iz hrvatske književnosti za učenike srednjih škola RH	Medić	Popularizacija znanosti
travanj – lipanj		
Analiza hagiografskoga motiva u raznim izvorima – pisanje znanstvenoga rada Prijava na znanstveni skup	Dürriegl	Pisanje znanstvenoga rada; predaja rada u publikaciju A2
Istraživanje apostolskih pasija u brevijarima; komparacija tekstova i izvora; usporedba i analiza tekstova	Badurina Stipčević	Izrada studije
Nastavak istraživanja hagiografske sastavnice propovjednoga glagoljaškog korpusa	Radošević	Pisanje znanstvenog rada; slanje znanstvenog rada
Nastavak književno-teorijskog istraživanja zborničkih tekstova	Radošević	Istraživanje i pisanje rada
Priprema znanstvenoga rada o odabranoj hagiografskoj temi	Medić	Pisanje znanstvenoga rada
Suradnja na izradi <i>Croatian Glagolitic Textual Culture: Anthology</i>	Badurina Stipčević, Dürriegl, Radošević, Medić	Izrada knjige
Književnoteorijska analiza odabranih zborničkih hagiografskih tekstova – odabir građe	Dürriegl	Priprema izlaganja
Nastavak istraživanja patrističkih tekstova hrvatskoglagoljskih brevijara	Radošević	Usustavljanje rezultata
srpanj – rujanj		
Književnoteorijska analiza odabranih zborničkih hagiografskih tekstova – proučavanje sekundarne literature, odabir građe, analiza tekstova	Dürriegl	Produbljivanje znanja, analiza tekstova, priprema izlaganja

Istraživanje hagiografije sv. Lucije u starijim hrvatskim književnim izvorima – priprema za istraživanje, proučavanje literature	Badurina Stipčević	Priprema za pisanje studije
Nastavak filoloških istraživanja Berčićevih fragmenata – uvid u građu	Radošević	Identifikacija i komparacija izvora
Istraživanje patrističkih tekstova hrvatskoglagoljskih brevijara	Radošević	Produblivanje dosadašnjih spoznaja
Rad u knjižnici; transliteracija, analiza i interpretacija odabrane hagiografske građe	Medić	Istraživanje građe
Suradnja na izradi <i>Croatian Glagolitic Textual Culture: Anthology</i>	Badurina Stipčević, Dürriegl, Radošević, Medić	Izrada knjige
Arhivsko istraživanje (Zagreb, NSK; Knjižnica HAZU; Ljubljana, NUK)	Badurina Stipčević	Istraživanje korpusa i stručne literature
Izlaganje na znanstvenom skupu	Radošević	Diseminacija prikupljenih rezultata istraživanja
Priprema izlaganja za znanstveni skup na temelju dosadašnjih istraživanja	Medić	Priprema izlaganja
Književnoteorijsko i kulturološko istraživanje rubnih hagiografskih tekstova – prijava izlaganja; odabir građe; čitanje sekundarne literature	Dürriegl	Prijava izlaganja
listopad – prosinac		
Književnoteorijsko i kulturološko istraživanje rubnih hagiografskih tekstova; analiza i interpretacija građe	Dürriegl	Priprema izlaganja i znanstvenoga rada
Književnoteorijska analiza odabranih zborničkih hagiografskih tekstova – konačno oblikovanje izlaganja; izlaganje na međunarodnom znanstvenom skupu; priprema za pisanje studije	Dürriegl	Izlaganje na znanstvenom skupu – diseminacija znanja; priprema za pisanje znan. rada
Istraživanje hagiografije sv. Lucije u starijim hrvatskim književnim izvorima; komparacija tekstova; tekstološka analiza	Badurina Stipčević	Izrada studije
Nastavak filoloških istraživanja Berčićevih fragmenata	Radošević	Usustavljanje rezultata istraživanja; pisanje znanstvenoga rada
Izlaganje na međunarodnome znanstvenom skupu	Medić	Diseminacija znanja
Suradnja na izradi <i>Croatian Glagolitic Textual Culture: Anthology</i>	Badurina Stipčević, Dürriegl, Radošević, Medić	Izrada knjige
Stvaranje hagiografskog korpusa za digitalnu bazu	Radošević	Odabir građe, transliteracija
Rad u knjižnici; transliteracija, analiza i interpretacija odabrane hagiografske građe	Medić	Priprema za pisanje znanstvenoga rada
Predavanje o odabranim brevijarskim hagiografskim izvorima	Dürriegl	Popularizacija znanosti

II.3.v. Hrvatska ćirilična baština (HrvĆirBa)

Trajanje projekta: 2024. – 2027., 48 mjeseci

Vremensko razdoblje na koje se odnosi ovaj dokument: 1. siječanj – 31. prosinca 2025.

Voditelj projekta: dr. sc. Ivan Botica, viši znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

Suradnici na projektu:

dr. sc. Kristian Paskojević, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

Janja Dora Ivančić, asistentica, Staroslavenski institut (doktorand, specijalizacija u Povijesnom arhivu de Propaganda Fide)

Vanjski suradnici na projektu:

dr. sc. Marijana Tomić, izv. prof., Odjel za informacijske znanosti Sveučilišta u Zadru

dr. sc. Marko Rimac, izv. prof., Odsjek za povijest Filozofskoga fakulteta Sveučilišta u Splitu

Laura Grzunov, asistentica, Odjel za informacijske znanosti Sveučilišta u Zadru

Ciljevi: Cilj je projekta povećati dostupnost hrvatske ćirilične baštine javnosti (digitalni repozitorij) te istražiti paleografski i povijesni kontekst njezine upotrebe u hrvatskoj jezičnoj praksi u svrhu ostvarivanja izravne društvene koristi.

Ishodi:

- i) **Publikacije:** 3 znanstvena članka
- ii) **Kompetitivni projekt:** 1 prijava na HRZZ
- iii) **Ostalo:** 3 popularizacije znanosti; 2 ugovora o suradnji

Vremenski plan rada (planiran tromjesečno):

aktivnost	izvršitelj(i)	cilj
2025.		
siječanj – ožujak		
podizanje digitalnoga repozitorija HrvĆirBa na mrežnu stranicu instituta; terensko istraživanje u Zadru; obrada i unos metapodataka	Botica, Grzunov, Ivančić, Paskojević, [Mihaljević], Rimac, Tomić	veća vidljivost; unos novih i uređenje dosadašnjih metapodataka i dokumenata
travanj – lipanj		
radionica o ćirilici na Sveučilištu u Zadru; prijava znanstvenoga kompetitivnog projekta HRZZ; konferencija u Mostaru; pisanje znanstvenoga rada; terensko istraživanje u Zagrebu	Botica, Ivančić, Paskojević	diseminacija projekta; popularizacija znanosti; izlaganje na međunarodnom znanstvenom skupu; pisanje znanstvenih članaka; prijava projekta
srpanj – rujanj		
stručno usavršavanje u Bugarskoj (Sofija); terensko istraživanje u Splitu; terensko istraživanje u crkvenim arhivima i knjižnicama u Dalmaciji; terensko istraživanje u Dubrovniku	Botica, Paskojević, Rimac	dvije mobilnosti znanstvenika u inozemstvo; upoznavanje sa radovima i istraživačima

		ćirilčne pismenosti; istraživanje stanja; unos novih podataka i dokumenata; dovršetak istraživanja i pisanje znanstvenoga rada
listopad – prosinac		
pisanje znanstvenoga rada; projekta radionica u Zadru; izlaganja na znanstvenim skupovima	Botica, Grzunov, Ivančić, Paskojević, Tomić	unos novih podataka i dokumenata; diseminacija; dva znanstvena članka

II.3.vi. Hrvatskoglagoljski animalistički leksikon (akr. HAL)

Trajanje projekta: 1. siječnja 2024. – 31. siječnja 2027.

Vremensko razdoblje na koje se odnosi ovaj dokument: 1. siječanj – 31. prosinca 2024.

Voditelj projekta: dr. sc. Marinka Šimić, znanstvena savjetnica u trajnom zvanju, Staroslavenski institut

Suradnici na projektu:

dr. sc. Andrea Radošević, viša znanstvena suradnica, Staroslavenski institut

dr. sc. Lucija Turkalj Čulinović, znanstvena suradnica, Staroslavenski institut

Vanjski suradnici na projektu:

dr. sc. Antonija Zaradija Kiš, u mirovini

dr. sc. Tanja Kuštović, izv. prof., Odsjek za kroatistiku Filozofskoga fakulteta Sveučilišta u Zagrebu.

Ciljevi projekta: Cilj je projektnoga prijedloga temeljito pretražiti, popisati i razraditi po rječničkim natuknicama hrvatskoglagoljsku animalističku građu te pripremiti izdanje HAL-a za tisak, odnosno elektronsku inačicu. Ovaj je leksikon iznimno vrijedan za hrvatsku povijesnu i općenito slavensku leksikografiju jer do sad u Hrvatskoj nije objavljeno ništa slično u jednoj knjizi. U hrvatskoj leksikografiji postoji jedan stručni zoonimski rječnik Miroslava Hirtza hrvatskoga zoologa i putopisca, koji je za razliku od našega budućega leksikona usredotočen isključivo na pučko zoonimsko nazivlje. Na širem su se slavenskom prostoru krajem 20. i početkom 21. stoljeća počeli pojavljivati različiti zoonimski rječnici/leksikoni koji su na izvjestan način otvorili dublja promišljanja o izradi hrvatskoga animalističkog leksikona s obzirom na iznimno bogatstvo hrvatske animalističke jezične i tradicijske baštine. Evidentirani i opisani nazivi životinja s deskriptivnim tekstnim primjerima pospješit će mnoga buduća komparativna istraživanja hrvatskoga zoonimskoga nazivlja s onima drugih slavenskih redakcija. Osim što bi ovaj stručni leksikon pridonio detaljnijem proučavanju zoonimskoga hrvatskoga leksika, uvelike bi pomogao u razlučivanju starijega životinjskoga nazivlja, koje je danas očuvano tek u pojedinim govorima, a koje je ipak uvršteno u standardni hrvatski leksik. Ovaj će leksikon uvelike doprinijeti stvaranju temelja za izradu glagoljskoga svetačkoga bestijarija u sklopu kojeg će se istražiti višeslojnost odnosa između animalnog i hagiografskog u različitim glagoljskim izvorima, te utvrditi učestalost i funkciju njihova povezivanja.

Na temelju te građe tj. evidentiranih i opisanih i razrađenih naziva, moći će se uspoređivati hrvatsko zoonimsko nazivlje s nazivljem drugih slavenskih jezika, tj. redakcija iz istog vremena.

Izradit će se digitalni leksikon koji će doprinijeti boljoj vidljivosti i korisnosti animalističke građe koja postaje sve popularnija. Leksikon će biti oblikovan tako da se nakon završetka projekta može nastaviti dopunjavati i proširivati primjerima tekstova koji nisu bili obuhvaćeni našim korpusom. Također, leksikon će uz nazive sadržavati i ilustracije životinja.

Na temelju usporedbe zoonimskih naziva između tekstova različite funkcionalne usmjerenosti: liturgijski- beletristički- pravni tekstovi moći će se utvrđivati jesu li nazivi za pojedine životinje ujednačeni ili postoje značajnije razlike, budući da su pravni tekstovi pisani hrvatskim jezikom dok ostale vrste tekstova imaju značajnije utjecaje staroslavenskog jezika.

Publikacije: Hrvatskoglagoljski animalistički leksikon u digitalnom obliku, znanstveni i stručni radovi

Ostalo: sudjelovanje na znanstvenim i stručnim skupovima s izlaganjima o animalističkoj problematici, sudjelovanje u popularizaciji znanosti

Financiranje: posredstvom programskoga ugovora Staroslavenskoga instituta i Ministarstva znanosti i obrazovanja

Vremenski plan rada (planiran tromjesečno):

Plan HAL 2025.		
siječanj - ožujak	izvršitelj(i)	cilj

Obrada prikupljene animalističke građe, nastavlja se rad na pripremi natuknica	Marinka Šimić, Antonija Zaradija Kiš, Andrea Radošević	Leksikografska obrada
Unos 10 natuknica u bazu	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
Transliteracija 10 folija <i>Akademijina zbornika</i> (IV a 48)	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija
Razrada animalističke građe ekscerpirane u Disipulima A i B	Andrea Radošević	Razrada podataka o animalističkoj građi
Prikupljanje građe za rad: <i>Nazivi za mlado životinje u hrvatskoglegoljskim tekstovima</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Prikupljanje građe
Rad na pripremi članka <i>Nazivi za divlje životinje u hrvatskoglegoljskim rukopisima</i>	Tanja Kuštović Marinka Šimić	Pretraživanje i pripremanje građe
Obrada prikupljene animalističke građe, rad na pripremi natuknica	Marinka Šimić, Antonija Zaradija Kiš, Andrea Radošević	Leksikografska obrada
Transliteracija 10 folija <i>Akademijina zbornika</i> (IV a 48)	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija
Razrada animalističke građe ekscerpirane u Disipulu C	Andrea Radošević	Razrada podataka o animalističkoj građi
Unos 10 natuknica u bazu	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
Prikupljanje građe za rad: <i>Nazivi za mlado životinje u hrvatskoglegoljskim tekstovima</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Prikupljanje građe
Rad na pripremi članka <i>Nazivi za divlje životinje u hrvatskoglegoljskim rukopisima</i>	Tanja Kuštović, Marinka Šimić	Prikupljanje i razrada podataka o animalističkoj građi
Obrada prikupljene animalističke građe, rad na pripremi natuknica, usklađivanje postojećih natuknica prema novim principima donesenim u članku: <i>Rad na animalističkom rječniku...</i> (M. Šimić, A. Zaradija Kiš)	Marinka Šimić, Antonija Zaradija Kiš, Andrea Radošević	Leksikografska obrada
Rad na članku <i>Nazivi za divlje životinje u hrvatskoglegoljskim rukopisima</i>	Marinka Šimić, Tanja Kuštović	Prikupljanje i razrada građe
Rad na članku o pojedinim animalističkim leksemima u hrvatskoglegoljskim zbornicima	Andrea Radošević	Prikupljanje građe
Unos 10 natuknica u bazu	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija

Transliteracija 10 folija <i>Akademijina zbornika</i> (IV a 48)	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija
Rad na članku <i>Nazivi za mlado životinje u hrvatskoglegoljskim tekstovima</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Razrada podataka o animalističkoj građi
Pretraživanje animalističke građe u hrvatskim povijesnim rječnicima, rad na pripremi natuknica	Antonija Zaradija Kiš	Leksikografska obrada
travanj – lipanj	izvršitelj(i)	cilj
Nastavak rada na članku: <i>Nazivi za divlje životinje u hrvatskoglegoljskim rukopisima</i> , izlaganje na 8. hrvatskom slavističkom kongresu	Marinka Šimić, Tanja Kuštović	Priprema za studiju
Obrada prikupljene animalističke građe, rad na pripremi natuknica	Antonija Zaradija Kiš, Andrea Radošević	Leksikografska obrada
Rad na članku o pojedinim animalističkim leksemima u hrvatskoglegoljskim zbornicima	Andrea Radošević	Prikupljanje animalističke građe
Razrada animalističke građe ekscerpirane u Disipulu C	Andrea Radošević	Razrada podataka o animalističkoj građi
Unos preostalih natuknica u bazu	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
Prikupljanje i analiza građe za rad: <i>Nazivi za mlado životinje u hrvatskoglegoljskim tekstovima</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Prikupljanje animalističke građe
Dovršetak studije i slanje u tisak: <i>Zoonimi u hrvatskoglegoljskom psaltiru</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Slanje studije za objavu
Nastavak rada na članku: <i>Nazivi za divlje životinje u hrvatskoglegoljskim rukopisima</i>	Marinka Šimić, Tanja Kuštović	Priprema studije za objavu Transliteracija
Transliteracija 10 folija <i>Akademijina zbornika</i> (IV a 48)	Lucija Turkalj Čulinović	
Nastavak rada na članku. <i>Nazivi za divlje životinje u hrvatskoglegoljskim rukopisima, 8. Hrv. slavistički kongres</i>	Marinka Šimić, Tanja Kuštović	Priprema (studije)
Obrada prikupljene animalističke građe, rad na pripremi natuknica	Andrea Radošević, Antonija Zaradija Kiš	Prikupljanje građe
Rad na članku o pojedinim animalističkim leksemima u hrvatskoglegoljskim zbornicima	Andrea Radošević	Priprema (studije)
Uređivanje digitalne baze, <i>unos slika</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija

Transliteracija 10 folija <i>Akademijina zbornika</i> (IV a 48)		
Dovršetak rada na članku: <i>Nazivi za mlado životinje u hrvatskoglagoljskim tekstovima</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Slanje rada za objavu
Pripremne radnje za članak o leksemima vezanim uz dijelove tijela životinja u hrvatskoglagoljskim tekstovima	Lucija Turkalj Čulinović	Prikupljanje građe
Unos natuknica iz Rječnika JAZU u HAL-divlje životinje- pretraživanje natuknica (19. Tustota- ustanene, 20 Ustrane- visokorođe, 21. Viskokorođen- zaklane, 22. 1. zaklapača- 1. zlotvor, 23. 2. zlotvor- žvuknuti)	Tanja Kuštović	Unos građe u leksikon
Nastavak rada na članku: <i>Nazivi za divlje životinje u hrvatskoglagoljskim rukopisima</i>	Tanja Kuštović, Marinka Šimić	Pisanje studije
Završetak rada na članku <i>Nazivi za divlje životinje...</i>	Tanja Kuštović Marinka Šimić	Dovršetak studije za objavu
Obrada prikupljene animalističke građe, rad na pripremi natuknica	Antonija Zaradija Kiš Andrea Radošević	Leksikografska obrada
Nastavak rada na članku o pojedinim animalističkim leksemima u hrvatskoglagoljskim zbornicima	Andrea Radošević	Pisanje studije
Uređivanje digitalne baze	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
Uređivanje natuknica u leksikonu, grčke i latinske paralele	Lucija Turkalj Čulinović	Priprema animalističke građe
Pripremne radnje za članak o leksemima vezanim uz dijelove tijela životinja u hrvatskoglagoljskim tekstovima	Lucija Turkalj Čulinović	Prikupljanje građe
Unošenje animalističke građe iz pravnih tekstova u HAL	Tanja Kuštović	Priprema animalističke građe
Završetak rada na članku: <i>Divlje životinje...</i>	Tanja Kuštović, Marinka Šimić	Dovršetak studije za objavu
Znanstveno-popularno predavanje u O. Š. Bregana: <i>Predodžba egzotičnih životinja kod hrvatskih glagoljaša</i>	Marinka Šimić	Popularizacija znanosti, predavanje
srpanj – rujna	izvršitelj(i)	cilj
Pripremne radnje za članak: <i>Zoonimi u pariškim kodeksima</i> Obrada prikupljenje animalističke građe	Marinka Šimić Tanja Kuštović	Prikupljanje građe Leksikografska obrada
Obrada prikupljene animalističke građe	Antonija Zaradija Kiš,	Leksikografska obrada

	Andrea Radošević	
Unošenje animalističke građe iz Disipula A u <i>HAL</i>	Andrea Radošević	Priprema animalističke građe
Uređivanje digitalne baze	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
Uređivanje natuknica u leksikonu, grčke i latinske paralele	Lucija Turkalj Čulinović	Priprema animalističke građe
Pripremne radnje za članak o leksemima vezanim uz dijelove tijela životinja u hrvatskoglegoljskim tekstovima	Lucija Turkalj Čulinović	Pretraživanje i pripremanje građe
Unošenje animalističke građe tj. paralela iz povijesnih rječnika u <i>HAL</i>	Antonija Zaradija Kiš	Priprema animalističke građe
Unošenje animalističke građe iz pravnih spomenika	Tanja Kuštović	Priprema animalističke građe
Pripremne radnje za članak: <i>Zoonimi u pariškim kodeksima</i> Obrada i usklađivanje animalističke građe	Marinka Šimić, Tanja Kuštović	Prikupljanje i analiza građe
Obrada prikupljene animalističke građe	Antonija Zaradija Kiš, Andrea Radošević	Leksikografska obrada
Unošenje animalističke građe iz Disipula B u <i>HAL</i>	Andrea Radošević	Prikupljanje animalističke građe
Uređivanje digitalne baze	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
<i>Uređivanje natuknica u HAL-u, grčke i latinske paralele</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Priprema animalističke građe
Transliteracija 10 folija <i>Akademijina zbornika</i> (IV a 48)	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija
Rad na članku o leksemima vezanim uz dijelove tijela životinja u hrvatskoglegoljskim tekstovima	Lucija Turkalj Čulinović	Prikupljanje i analiza građe i rad na studiji
Izlaganje na Međunarodnom slavističkom kongresu u Parizu	Andrea Radošević	Diseminacija
Unošenje animalističke građe iz pravnih spomenika u <i>HAL</i>	Tanja Kuštović	Priprema animalističke građe
Pripremne radnje za članak: <i>Zoonimi u pariškim kodeksima</i>	Marinka Šimić Tanja Kuštović	Priprema izlaganja i studije za objavu
Unošenje animalističke građe iz Disipula C u <i>HAL</i>	Andrea Radošević	Prikupljanje animalističke građe
Rad na članku o pojedinim animalističkim leksemima u hrvatskoglegoljskim zbornicima	Andrea Radošević	Priprema studije za objavu

Uređivanje natuknica u HAL-u	Lucija Turkalj Čulinović	Priprema animalističke građe
Transliteracija 10 folija <i>Akademijina zbornika</i> (IV a 48)	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija
Rad na članku o leksemima vezanim uz dijelove tijela životinja u hrvatskologoljskim tekstovima	Lucija Turkalj Čulinović	Prikupljanje i razrada podataka o animalističkoj građi
Unošenje paralela u HAL iz hrvatskih povijesnih rječnika	Antonija Zaradija Kiš	Unošenje građe
Unošenje animalističke u HAL iz pravnih spomenika	Tanja Kuštović	Unošenje građe
listopad – prosinac	izvršitelj(i)	cilj
Obrada prikupljene animalističke građe	Andrea Radošević Antonija Zaradija Kiš	Leksikografska obrada
Izlaganje animalističke tematike vezane uz obrađenu građu	Andrea Radošević	Priprema izlaganja na znanstvenom skupu
Uređivanje digitalne baze	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
Transliteracija preostalih folija <i>Akademijina zbornika</i> (IV a 48)	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija
Rad na članku o leksemima vezanim uz dijelove tijela životinja u hrvatskologoljskim tekstovima	Lucija Turkalj Čulinović	Pisanje studije
Unošenje animalističke građe iz pravnih spomenika u HAL	Tanja Kuštović	Unošenje animalističke građe
Dovršetak izlaganja: <i>Zoonimi u pariškim kodeksima</i>	Marinka Šimić, Tanja Kuštović	Izlaganje na znanstvenom skupu Diseminacija rezultata
Nastavak rada na članaku: <i>Zoonimi u pariškim kodeksima</i>	Tanja Kuštović, Marinka Šimić	Pisanje studije za objavljivanje
Dovršetak rada na članku o pojedinim animalističkim leksemima u hrvatskologoljskim zbornicima	Andrea Radošević	Slanje studije
Izlaganje animalističke tematike vezane uz obrađenu građu	Andrea Radošević	Izlaganje na znanstvenom skupu
Uređivanje digitalne baze	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
Uređivanje transliteriranog teksta <i>Akademijina zbornika</i> (bilješke o sadržaju i prijajšnjoj numeraciji)	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija

Nastavak rada na članku o leksemima vezanim uz dijelove tijela životinja u hrvatskoglagoljskim tekstovima	Lucija Turkalj Čulinović	Pisanje studije
Pretraživanje animalističke građe i prikupljanje podataka o animalistički zanimljivim leksemima u pravnim tekstovima	Tanja Kuštović	Pretraživanje građe
Obrada prikupljene građe, pisanje natuknica	Marinka Šimić, Antonija Zaradija Kiš, Andrea Radošević	Leksikografska obrada
Nastavak rada na članku: <i>Zoonimi u pariškim kodeksima</i>	Tanja Kuštović, Marinka Šimić	Priprema rada za objavu Pisanje studije za objavljivanje
Uređivanje natuknica u leksikonu, unošenje paralela iz hrvatskih povijesnih rječnika	Antonija Zaradija Kiš	Leksikografska obrada
Unošenje animalističke građe iz <i>Petrinićeva zbornika</i> u <i>HAL</i>	Andrea Radošević	Unošenje građe
Slanje rada o leksemima vezanim uz dijelove tijela životinja u hrvatskoglagoljskim tekstovima	Lucija Turkalj Čulinović	Slanje rada za objavu
Uređivanje transliteriranog teksta <i>Akademijina zbornika</i>	Lucija Turkalj Čulinović	Transliteracija
Uređivanje digitalne baze	Lucija Turkalj Čulinović	Digitalizacija
Unošenje animalističkih zanimljivih leksema iz preostalih pravnih tekstova	Tanja Kuštović	Unošenje građe

II.3.vii. Prvi vrbnički misal – transliteracija i jezična istraživanja (VRMIS)

Trajanje projekta: 1. siječnja 2024. – 31. prosinca 2025.

Vremensko razdoblje na koje se odnosi ovaj dokument: 1. siječnja 2025. – 31. prosinca 2025.

Voditelj projekta: dr. sc. Josip Galić, znanstveni suradnik, Staroslavenski institut

Suradnici na projektu:

dr. sc. Ana Šimić, znanstvena savjetnica, Staroslavenski institut

Vanjski suradnici na projektu: -

Ciljevi: Osnovni je cilj projekta izrada transliteracije *Prvoga vrbničkog misala*. Kodeks će se transliterirati s pomoću digitalne platforme za strojno prepoznavanje teksta Transkribus. Preslovljeni će tekst biti postavljen u bazu podataka *Beram* (beram.stin.hr), čime će se proširiti korpus transliteriranih hrvatskoglagoljičnih kodeksa koji nastaje u toj bazi. Očekuje se da će priprema transliteracije kodeksa potaknuti i olakšati zasebna istraživanja različitih aspekata *Prvoga vrbničkog misala*. Cilj je projekta i jezično istražiti *Prvi vrbnički misal*. Ispitivat će se fonološke, morfološke, sintaktičke i leksičke značajke *Prvoga vrbničkog misala*. S obzirom na to da je u literaturi bez udubljanja u jezičnu problematiku kodeksa konstatirano da je on ispisan pomlađenim hrvatskim crkvenoslavenskim jezikom, na svim će se jezičnim razinama pokušati utvrditi koji su jezični elementi naslijeđeni iz crkvenoslavenskih tekstova, a koji su u jezik kodeksa prodrli iz čakavskih idioma druge polovice 15. stoljeća.

Ishodi:

- i) **Publikacije:**
 1. Transliteracija *Prvoga vrbničkog misala*.
 2. Sadržaj *Prvoga vrbničkog misala*.
 3. Studija o jezičnim osobitostima *Prvoga vrbničkog misala*.
 4. Tekst o pisanju glagoljicom i čitanju glagoljice u *Prvome vrbničkom misalu*.
 5. Znanstvene i stručne studije o *Prvome vrbničkom misalu*
- ii) **Ostalo:**
 1. Transliteracija *Prvoga vrbničkog misala* postavljena u bazu podataka Beram (beram.stin.hr)
 2. Obučeni novi model za strojno prepoznavanje hrvatskoglagoljičnih rukopisnih tekstova (osobito misala).

Vremenski plan rada (planiran tromjesečno):

aktivnost	izvršitelj(i)	cilj
2025.		
siječanj – ožujak		
drugo kolacioniranje MVb ₁ i uređivanje transliteracije MVb ₁	Galić	transliteriran MVb ₁
jezikoslovno istraživanje MVb ₁ (prikupljanje građe)	Galić	jezično istražen MVb ₁
travanj – lipanj		
uređivanje transliteracije MVb ₁	Galić	transliteriran MVb ₁
izrada sadržaja MVb ₁	Galić Šimić	izrađen sadržaj MVb ₁
jezikoslovno istraživanje MVb ₁ (prikupljanje građe)	Galić	jezično istražen MVb ₁
priprema studije o jeziku MVb ₁	Galić	jezično istražen MVb ₁
priprema teksta o pisanju glagoljicom i čitanju glagoljice u MVb ₁	Šimić	jezično istražen MVb ₁
javno predavanje o MVb ₁	Galić	održano javno predavanje o MVb ₁

uređivanje znanstvenih i stručnih studija o MVb ₁	Galić Šimić	pripremljene znanstvene i stručne studije o MVb ₁
srpanj – rujan		
uređivanje transliteracije MVb ₁	Galić	transliteriran MVb ₁
postavljanje transliteracije MVb ₁ u bazu <i>Beram</i> (<i>beram.stin.br</i>)	Galić	transliteriran MVb ₁
obučavanje novoga modela za čitanje hrvatskoglagoljičnih rukopisnih liturgijskih tekstova na temelju modela VRMIS_Glagolitic i konačne inačice transliteracije MVb ₁	Galić	izrađen novi model za strojno prepoznavanje hrvatskoglagoljičnih tekstova
uređivanje znanstvenih i stručnih studija o MVb ₁	Galić Šimić	pripremljene znanstvene i stručne studije o MVb ₁
listopad – prosinac		
uređivanje znanstvenih i stručnih studija o MVb ₁	Galić Šimić	pripremljene znanstvene i stručne studije o MVb ₁
izlaganje na znanstvenom skupu	Galić	jezično istražen MVb ₁
priprema znanstvenoga rada o odabranim jezičnim i tekstološkim obilježjima MVb ₁	Galić	jezično istražen MVb ₁

II.4. Nastavna djelatnost, stručni i srodni poslovi

Znanstvenici i asistenti Instituta sudjelovat će u sveučilišnoj nastavi, pohađati programe stručnoga usavršavanja i obavljati različite stručne poslove.

i) nastavna djelatnost

Znanstvenici Instituta su nastaviti održavati pojedine sveučilišne kolegije na:

- Odsjek za klasičnu filologiju, Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu (kolegij *Latinska stilistika*, ljetni semestar ak. god. 2024./2025.) – Ana Mihaljević
- Odsjek za klasičnu filologiju, Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu (kolegij *Najstariji spomenici latinskoga jezika*, zimski semestar ak. god. 2024./2025.) – Marta Kontić
- Filozofsko-teološki studij Katoličko-bogoslovskega fakulteta Sveučilišta u Zagrebu (kolegij, *Latinski jezik 2*, ljetni semestar ak. god. 2024./2025.) – Jozo Vela
- Odsjek za romanistiku Filozofskoga fakulteta Sveučilišta u Zagrebu (kolegij *Rumunjsko-slavenski jezični kontakti*, ak. god. 2024./2025.) – Sandra Požar

ii) mentoriranja i sudjelovanja u postupcima obrane ocjenskih radova

- sumentorstvo doktoranda Ivana Kovačića – Sveučilište u Göteborgu (Ana Mihaljević)
- sumentorstvo doktorandice Lucije Šimić – Sveučilište u Rijeci (Ana Mihaljević)

Znanstvenici će biti raspoloživi i za potrebe drugih mogućih mentoriranja i sudjelovanja u postupcima obrane ocjenskih radova.

iii) sudjelovanje u recenzijskim postupcima u okviru procesa objavljivanja (znanstvenih) članaka i knjiga

Znanstvenici Instituta će ostati raspoloživi za recenziranja u domaćim i inozemnim znanstvenim časopisima te u postupcima objavljivanja knjiga.

II.5. Suradnja s inozemnim i domaćim akademskim institucijama (institucijska ili pojedinačnih znanstvenika)

1. suradnja s inozemnim i međunarodnim akademskim ustanovama i tijelima

Institut ima potpisane sporazume o suradnji sa sljedećim inozakademske ustanovama:

1. Slovanský ústav AV ČR (ugovor sklopljen 26. siječnja 2023.)
2. Karl-Franzens-Universität Graz – Vestigia: The Manuscript Research Centre of Graz University

- suradnja s tijelima *Međunarodnoga slavističkoga komiteta*

1. članstvo u Biblijskoj komisiji Međunarodnog slavističkoga komiteta (Vesna Badurina Stipčević)
2. radno članstvo u Komisiji za crkvenoslavenske rječnik Međunarodnog slavističkoga komiteta (Jozo Vela)
3. članstvo *Special Commission on the Computer-Supported Processing of Mediaeval Slavonic Manuscripts and Early Printed Books* (Ana Mihaljević)

- međunarodne suradnje u smislu umrežavanja:

Po mogućnosti i u skladu s odlukama Instituta, uključit će se – na razini pojedinih znanstvenika ili Instituta, u pokretačke aktivnosti američko-hrvatskoga istraživačkoga centra (osnovanome pri Hrvatskome institutu za povijest).

Institut će biti otvoren i za moguće druge umreživačke suradnje, pogotovo ako uključuju druge zemlje i pogotovo ako u tim zemljama postoje spomenici ili relevantni istraživači iz područja hrvatskoga glagoljaštva.

2. Suradnja s domaćim akademskim institucijama:

Institut ima potpisane ugovore ili sporazume o suradnji s:

1. Sveučilište u Zadru, *Centar za istraživanje glagoljaštva* (Ugovor o suradnji sklopljen 6. travnja 2023.)
2. Hrvatsko katoličko sveučilište (ugovor sklopljen u ranijem razdoblju)

- projektne suradnje s drugim akademskim ustanovama:

Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu

1. *Istraživanja jezika i pisma glagoljskih neliturgijskih tekstova* (voditeljica: Ivana Eterović) – institutski projekt, nositelj: Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu (Sandra Požar)

Institut za hrvatski jezik

1. *E-rječnička baza srednjovjekovnih bobemizama – BOHEM* (voditeljica: Martina Kramarić) – institutski projekt, Institut za hrvatski jezik (Ana Mihaljević, Dajana Ćosić)

3. Projektna i druga suradnja neizravno povezana s hrvatskim glagoljaštvom:

i) međunarodna

3. sudjelovanje u međunarodnim projektima:

1. projekt *Cartography of the Political Novel in Europe* (CAPONEU) u sklopu programa HORIZON EUROPE (voditeljica: izv. prof. dr. sc. Zrinka Božić, Odsjek za kroatistiku, Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu), dionica projekta aktivna u ak. god. 2024./2025. i 2025./2026. (voditelji: doc. dr. sc. Ana Tomljenović i doc. dr. sc. Andrea Milanko) – Igor Medić

4. (neformalna) suradnja

1. St. Hildegard Akademie, Zentrum für Wissenschaft, Kultur und europäische Spiritualität, Eibingen, Njemačka (M.-A. Dürriegl)

ii) domaća, u okviru institucijskih projekata:

Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu

1. *Književni arhiv i politike čitanja* (voditeljica: izv. prof. dr. sc. Marina Protrka Štimec, Odsjek za kroatistiku) – institutski projekt, nositelj: Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu (Igor Medić)
2. *Kajkavci i Šokci u rumunjskom Banatu*, nositelj: Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu (voditeljica: Ivana Olujić) – Sandra Požar

Institut za jezik

1. *Hrvatski mrežni rječnik – MREŽNIK* (voditeljica: Lana Hudeček) – Josip Mihaljević
2. *Rječnik dubrovačkoga govora* (voditeljica: Ivana Lovrić Jović) – Josip Mihaljević

4. suradnja s tijelima i institucijama na državnoj razini (u području znanosti)

1. Matični odbor za filologiju i kroatologiju NVZVO'TR – Vesna Badurina Stipčević
2. Ministarstvom kulture i medija (posebice na programima vezanima za hrvatsko glagoljaštvo)

5. Institut će, u okviru svojih nakladničkih aktivnosti, surađivati sa sljedećim ustanovama:

1. Hrvatska sveučilišna naklada
2. Kalamazoo; Medieval Institute Publications, Western Michigan University
3. Slovanský ústav AV ČR

II.6. stručna usavršavanja i studijski boravci:

5. postdoktorsko usavršavanje

Ostvarit će se jedno postdoktorsko usavršavanje, u trajanju od najmanje tri mjeseca.

6. mobilnost (najmanje mjesec dana):

Ostvarit će se (najmanje) dva studijska inozemna boravka, u trajanju od najmanje mjesec dana.

Po mogućnosti, ostvarit će se dodatni studijski boravci, izlazni i ulazni.

Nastojat će se stvoriti preduvjeti za početak sustavne ulazne mobilnosti, pogotovo inozemnih mlađih istraživača zainteresiranih za hrvatsko glagoljaštvo.

7. ostala stručna usavršavanja i osposobljavanja

Stručno i administrativno osoblje pohađat će strukovne obrazovne sadržaje, ovisno o ponudi takvih programa radi postizanja kvalitetnijega funkcioniranja Instituta.

II.7. Suradnja s obrazovnim subjektima (ponajprije u skladu sa sporazumom sklopljenim s AZOO):

i) stručna izlaganja

Po potrebi i mogućim pozivima iz obrazovnih institucija i srodnih subjekata, ponajprije domaćih, zaposlenici će pripremati i održavati stručna izlaganja iz područja hrvatskoga glagoljaštva.

ii) sudjelovanja u ocjenjivačkim postupcima, stručnom suradništvu i savjetništvu (u obrazovnoj djelatnosti)

Po potrebi i mogućim pozivima iz nadležnih institucija, domaćih ili inozemnih, zaposlenici će nastaviti sudjelovati u stručnim, ponajprije ocjenjivačkim i savjetodavnim postupcima unutar obrazovnoga sustava.

iii) sudjelovanje u nastavi u području hrvatskoga glagoljaštva

Nastavit će se organiziranje predavanja i radionica s učenicima osnovnih škola, u dogovoru s pojedinim školama, ponajprije u okviru projekta DigiSTIN.

iv) priprema i objava nastavnih materijala vezanih za hrvatsko glagoljaštvo

Očekuje se nastavak rada, ponajprije u okviru projekta DigiSTIN, na:

8. oblikovanju skupa obrazovnih materijala o hrvatskoglagoljaškim temama
9. obrazovnim igricama

II.8. Suradnja s kulturnim subjektima:

Po potrebi i mogućim pozivima, iz domaćih i inozemnih kulturnih institucija, udruga i srodnih subjekata, zaposlenici će pripremati i održavati stručna i znanstvenopopularna izlaganja iz područja hrvatskoga glagoljaštva, te ostvarivati druge suradnje iz područja institutskoga rada.

Suradnje vezane za događanja u obilježavanju 11 stoljeća hrvatskoga glagoljaštva:

- i) s Katedrom za crkvenu povijest KBF-a u Zagrebu, Katedrom za crkvenu povijest KBF-a u Splitu, Katedrom za crkvenu povijest KBF-a u Đakovu, Katedrom za crkvenu povijest KBF-a u Sarajevu, Hrvatskim Državnim Arhivom u Zagrebu, Odsjekom za povijest Filozofskog fakulteta u Sveučilišta u Zagrebu, Arheološkim muzejom Split, Književnim krugom Split, Muzejom hrvatskih arheoloških spomenika u Splitu, Gesellschaft für Konziliengeschichte, /Augsburg/ –
10. organizacija međunarodnoga znanstvenoga skupa *Počeci kraljevstva – Splitski crkveni sabori Tomislav i njegovo doba, o 1100. obljetnici* Split, 8. – 10. svibnja 2025.
- ii) s Muzejom grada Splita –
11. organizacija izložbe o 1100 godina glagoljaštva u Splitu povodom 1100. obljetnice hrvatskoga kraljevstva. Autorice izložbe: Darka Perko (Muzej grada Splita) i Ana Šimić (Staroslavenski institut) – suradnja s Muzejom grada Splita

Pored toga, nastavit će se biti na raspolaganju jedinicama (lokalne) uprave, ponajprije gradovima i općinama, u prigodama kada te jedinice ostvaruju ili žele ostvariti programe vezane za hrvatsko glagoljaštvo.

III. Nakladničko-izdavačka djelatnost

III.1. periodična publikacija – *Slovo*

i) *Slovo 74*

- siječanj 2025. – tiskano izdanje *Slovo 74* i njegova distribucija u okviru redovite knjižnične razmjene (online izdanje objavljeno u prosincu 2024.)

ii) *Slovo 75*

Glavna i odgovorna urednica: Vida Vukoja

Izvršne urednice: Ana Šimić, Marija-Ana Dürriegl

Članovi uredništva (osim prethodno navedenih): akad. Giorgio Ziffer, Jozo Vela, Vaclav Čermak, Sanja Zubčić, Josip Galić

- vrijeme uredničke pripreme sveska: počelo tijekom 2024.
- planiran dovršetak: lipanj – srpanj 2025.
- planirano vrijeme (dovršetka) objave:
 - o srpanj – kolovoz 2025. (online izdanje);
 - o nakon završetka online objave sveska i najkasnije do kraja godine (tiskano izdanje)

iii) *Slovo 76*

- početak se rada na oblikovanju sveska očekuje sredinom 2025. godine

III.2. neperiodične publikacije – knjižna izdanja

Izdanja čije se objavljivanje očekuje u 2025.:

1. Radošević, Andrea i Marija-Ana Dürriegl. 2025. *Thesaurus glagoliticus hrvatske srednjovjekovne književnosti*. Zagreb: Hrvatska sveučilišna naklada i Staroslavenski institut.
2. Šimić, Marinka. 2025. *Glagoljica u Samoboru*. Zagreb: Hrvatska sveučilišna naklada i Staroslavenski institut.
3. S. Kovačić: *Glagoljaštvo u staroj Splitskoj metropoliji*. Staroslavenski institut – FFST – Centar za epigrafička, paleografska i povijesno-teološka istraživanja »Don Frane Bulić« pri KBF-u Sveučilišta u Splitu, 2025. (urednici: Ana Šimić, Katarina Lozić Knezović, Josip Dukić)
4. *Drugi beramski misal, hrvatskoglagoljični rukopis iz 15. st., sv. 1: faksimil. i transliteracija*. Zagreb: Staroslavenski institut – ZCI za hrv. glag. 2025. (glavni urednik: akad. Milan Mihaljević)
5. *Studije o Prvome i Drugome beramskom misalu*. Zagreb: Staroslavenski institut – ZCI za hrv. glag., 2025. (urednice: Ana Mihaljević, Sandra Požar, Andrea Radošević)
6. *Prvi vrbnički misal – faksimil, transliteracije, studije*. Zagreb: Staroslavenski institut i Mozaik knjiga (urednik: Josip Galić)
7. *Brevijar Vida Omišljanina, III. sv.: znanstveni i stručni prilozi*. Zagreb: Staroslavenski institut, 2025. (urednici: Vida Vukoja, akad. Mateo Žagar)

Nastavit će se rad na izdanjima čije se objavljivanje očekuje nakon 2025.:

1. *Croatian Glagolitic Textual Culture: Anthology* (grupa autora). Kalamazoo; Medieval Institute Publications, Western Michigan University, 2026.¹ (urednica: Vesna Stipčević Badurina, uz akad. Matea Žagara; u suradnji s Julijom Verkholantzev)

¹ Izdanje će se podržati i ako Staroslavenski institut ne bude prihvaćen kao (su)nakladnik.

2. Zbornik za Milana Mihaljevića, (urednici: Sandra Požar, Matea Birtić, Johannes Reinhart, Ana Šimić, Jozo Vela, Josip Galić)
3. *Pariški zbornik Slave 73 (1375.)*, studija i latiničko izdanje teksta. Zagreb – Prag: Staroslavenski institut – Slovansky ustav AV ČR, 2026. (prir. V. Badurina Stipčević, T. Kuštović, P. Stankovska, M. Šimić)

Po potrebi i mogućnostima, obavljat će radovi usmjereni na moguća druga izdanja.

IV. Poslovi u području knjižnice i dokumentacijske građe

Plan stručnih aktivnosti Službe za knjižničarsko-dokumentaciju djelatnost – redoviti poslovi

Provoditelj: Blanka Ceković, dipl. bibl.

Red. broj	Opis poslova	
1.	Upravljanje i vođenje knjižnice	
	<ul style="list-style-type: none"> - izvještavanje o radu i planiranje rada knjižnice, - prikupljanje statističkih podataka o poslovanju knjižnice, unošenje podataka u <i>Sustav jedinstvenoga elektroničkog prikupljanja statističkih podataka o poslovanju knjižnica</i>, - vođenje dokumentacije o poslovanju knjižnice, - nabava opreme i uvođenje barkoda za knjižničnu građu, - studentska pomoć u knjižnici – edukacija, organizacija rada, provjera obavljenih zadataka - zbirka časopisa smještena u kutijama u Knjižnici Ekonomskog instituta – fizički zahtjevno manipuliranje građom kod rješavanja korisničkih upita 	
2.	Poslovi i usluge knjižnice	
2.1.	Upravljanje knjižničnim zbirkama	<ul style="list-style-type: none"> - praćenje stručne i znanstvene produkcije (pregledavanje mrežnih stranica nakladnika, praćenje recenzija publikacija, praćenje društvenih mreža, komunikacija s knjižnicama i srodnim ustanovama oko razmjene publikacija), - izrada desiderata prema potrebama znanstvenika za projekte koji se provode u institutu, - nabava građe putem kupnje, darova, razmjene, eventualno otkupom (ovisi o MZOM)
2.2.	Obrada knjižnične građe	<ul style="list-style-type: none"> - inventarizacija, - deskriptivna i predmetna katalogizacija, - klasifikacija, - signiranje građe - rad na zbirci starih knjiga (rara)
2.3.	Cirkulacija knjižnične građe	<ul style="list-style-type: none"> - posudba i povrat građe, - smještaj knjižnične građe na police i vraćanje posuđenih časopisa u kutije (privremeni smještaj), - skeniranje i fotokopiranje građe za korisnike, - osiguravanje građe međuknjižničnom posudbom i javno dostupne građe
2.4.	Informacijsko-referalne usluge	<ul style="list-style-type: none"> - tematska pretraživanja, - savjetovanja korisnika, - odgovaranje na raznovrsne upite korisnika, - bibliometrijska pretraživanja i izdavanje potvrda znanstvenicima Staroslavenskog instituta
2.5.	Edukacija korisnika	<ul style="list-style-type: none"> - savjetovanja korisnika u pretraživanju, - mentoriranje studenata knjižničarstva
2.6.	Događanja u matičnoj instituciji	<ul style="list-style-type: none"> - sudjelovanje u aktivnostima matične ustanove, - inventura, - poslovi po nalogu ravnateljice
2.7.	Podrška vrednovanju	<ul style="list-style-type: none"> - pisanje godišnjih i drugih izvještaja te analiza, u dijelu koji se odnosi na knjižnicu

	matične institucije	
2.8.	Podrška nakladničkoj djelatnosti	<ul style="list-style-type: none"> - izrada klasifikacijskih oznaka za članke u časopisu <i>Slovo</i>, - ažuriranje liste primatelja časopisa <i>Slovo</i> i vođenje evidencije o razmjeni institutskih izdanja - pakiranje i slanje institutskih izdanja u razmjenu
3.	Suradnja	
		<ul style="list-style-type: none"> - sudjelovanje u radu institutskih radnih kolegija, - sudjelovanje na sastancima nadležne sveučilišne matične razvojne službe, - suradnja s matičnom službom, - suradnja sa srodnim knjižnicama u zemlji i inozemstvu, - suradnja u izgradnji hrvatskog nacionalnog skupnog kataloga i u izgradnji normativne baze za autore čija se odrednica ne nalazi u normativnoj bazi NSK
4.	Stručno usavršavanje	
		- tečajevi i webinar i NSK, CSSU, SRCE-a, ZKD forum i sl.
5.	Poslovi uvedeni od 2021. godine	
		<ul style="list-style-type: none"> - informacijsko-referalne usluge o dokumentacijskim zbirkama - odgovorna osoba za institucijski digitalni repozitorij u sustavu Dabar
	Poslovi uvedeni od 2024. godine	
		- urednik modula CROSBİ

Po mogućnosti, nabavit će se štampač i čitač za barkodove na knjižničnoj građi te novo računalo za knjižničara.

Po mogućnosti, organizirat će se selidba knjižnice, pri čemu voditeljica knjižnice predlaže osnivanje radne skupine za selidbu instituta (1. korak).

V. Djelovanje unutar javnoga prostora, ponajprije u svrhu promicanja hrvatskoga glagoljaštva

1. u okviru redovitih aktivnosti u području djelovanja unutar javnoga prostora

i) Digitalne platforme Instituta

a) Mrežne stranice Instituta

U 2025. godini na mrežnim će se stranicama nastaviti redovito objavljivati svi novi pravilnici, javni troškovi i odluke u rubrici *Dokumenti*. Posuvremenjivat će se osobne stranice djelatnika u skladu s njihovim zahtjevima i promjenama unutar instituta. Posuvremenjivat će se stranice postojećih projekata. Ako započnu novi projekti, objavit će se relevantni podatci o njima. Ako se zaposle novi djelatnici, izradit će se njihove osobne stranice. Redovito će se objavljivati vijesti povezane s djelatnošću instituta. Objavljivat će se svi natječaji za zapošljavanje novih djelatnika te pozivi za dostavu ponuda u procesu javne nabave. Redovito će se objavljivati podatci o radu institutske knjižnice. U 2025. godini planira se širenje sadržaja stranice. Proširit će se rubrika *Spomenici*, koja će se dopuniti podacima o glagoljičnim tekstovima (u sklopu projekta DigiSTIN). Proširit će se podstranica *Glagoljica u školi* novim sadržajima namijenjenima obrazovnim ustanovama izrađenima u sklopu projekta DigiSTIN. Na mrežnim će se stranicama objaviti podstranica male e-gramatike izrađene u sklopu projekta DigiSTIN. Izradit će se engleska inačica mrežne stranice s osnovnim podacima o djelatnosti instituta, glagoljici i glagoljaštvu, institutskim djelatnicima i projektima. Na stranicama će se omogućiti pristup demoinačici mrežnoga *Rječnika crkvenoslavenskoga jezika hrvatske redakcije* (u suradnji s projektima DigiSTIN i RCJHR). Na stranicama će se objaviti demoinačica vremenske lente hrvatskoga glagoljaštva.

Posvetit će se pozornost obilježavanju 11 stoljeća hrvatskoga glagoljaštva (925. – 2025.), ponajprije događajima većega značaja koje (su)organizira Staroslavenski institut, poput znanstvenih skupova i izložbe, tako i aktivnostima za koje se tijekom godine pokaže prigoda.

b) Facebook stranica instituta

Nastavit će se redovit tempo objava vijesti, zanimljivosti i ishoda istraživanja na institutskoj Facebook stranici. Nastavit će se pratiti broj posjeta, komentara i pratitelja, kao i sadržaj komentara i druge primjedbe, te će se uzeti u obzir u pogledu oblikovanja izbora tema i sadržaja objava.

Posebna će se pozornost tematski posvetiti obilježavanju jedanaest stoljeća hrvatskoga glagoljaštva (925. – 2025.).

c) institutski YouTube kanal

Nakon što je u prethodnoj godini postavljeno 15 kraćih predavanja institutskih znanstvenika na uspostavljen YouTube kanal, budu li okolnosti dopustile, nastavit će se postavljati novi sadržaji.

U području pripreme sadržaja i tehničkih poslova uključeni su Ana Šimić, Ana Mihaljević i Josip Mihaljević.

ii) Javna predavanja:

Sudjelovanja znanstvenika i drugih zaposlenika u različitim prigodama povezanim s glagoljaškim područjem, posebice kada ih organiziraju akademske i kulturne institucije ili udruge koje se bave glagoljaškim temama, a u kojima Instituta budu pozvani održati javna predavanja.

Planira se da tijekom godine znanstvenici (iz svakog znanstvenoga odjela barem po jedan) održe javna predavanja povodom niza datuma povodom kojih se Institut intenzivnije obraća javnosti (*Dan otvorenih vrata, Međunarodni dan pismenosti* itd.)

iii) Objave u medijima:

Aktivnosti Instituta, kao i različite druge teme iz znanstvenoistraživačkoga područja kojim se Institut bavi, nastojat će se na primjeren način predstaviti javnosti posredstvom:

- sudjelovanja u televizijskim emisijama
 - radio-emisija
 - novinskih članaka
- i drugih oblika javnog komuniciranja.

2. Aktivnosti vezane za obilježavanje Dana hrvatske glagoljice i glagoljaštva

- predstavljanje institutskih izdanja, u suradnji sa Hrvatskom sveučilišnom nakladom
- dva inozemna znanstvenopopularna predavanja
- objava poklon-plakata s prikazom hrvatskoglagoljičnih slova na institutskoj *Facebook* stranici

3. Aktivnosti vezane za obilježavanje 1100 godina hrvatskoga glagoljaštva

- i) organizacija međunarodnoga znanstvenog skupa *11 stoljeća hrvatskoga glagoljaštva (925. - 2025.)*, koji će se održati od 8. do 10. listopada 2025. (Organizacijski odbor: Ana Šimić /predsjednica/, Josip Galić /tajnik/, Igor Medić, Josip Mihaljević, Janja Dora Ivančić, Kristijan Kuhar, Divna Gubić)
- ii) suorganizacija međunarodni znanstveni skup *Počeci kraljevstva – Splitski crkveni sabori Tomislav i njegovo doba, o 1100. obljetnici* Split, 8. – 10. svibnja 2025. (suorganizatori: Katedra za crkvenu povijest KBF-a u Zagrebu, Katedra za crkvenu povijest KBF-a u Splitu, Katedra za crkvenu povijest KBF-a u Đakovu, Katedra za crkvenu povijest KBF-a u Sarajevu, Staroslavenski institut u Zagrebu, Hrvatski Državni Arhiv u Zagrebu, Odsjek za povijest Filozofskog fakulteta u Sveučilišta u Zagrebu, Arheološki muzej Split, Književni krug Split, Muzej hrvatskih arheoloških spomenika u Splitu, Gesellschaft für Konziliengeschichte, /Augsburg/)
- iii) izložba o 1100 godina glagoljaštva u Splitu povodom 1100. obljetnice hrvatskoga kraljevstva. Autorice izložbe: Darka Perko (Muzej grada Splita) i Ana Šimić (Staroslavenski institut) – suradnja s Muzejom grada Splita

VI. Uprava, pravni i organizacijski ustroj, kadrovski i računovodstveni poslovi, poslovi vezani za materijalnu infrastrukturu Instituta

i) u području pravne uređenosti

Uzimajući u obzir dinamiku primjene novih zakonskih i podzakonskih propisa i sklapanje programskoga ugovora, planira se provesti poslove njihove primjene na sljedeće institutske pravne dokumente, tj.:

- a) izrada pravilnika o korištenju namjenskih i vlastitih prihoda
- b) izrada Pravilnika o unutarnjem osiguravanju i unapređivanju kvalitete
- c) izrada Pravilnika o izdavanju suglasnosti za rad zaposlenika izvan znanstvenoga instituta
- e) izrada Pravilnika o pravu na pristup informacijama
- h) izrada Pravilnika o načinu izbora na radna mjesta
- l) revizija svih ostalih općih pravnih akata radi potrebe njihova usklađivanja s pozitivnim propisima

ii) u području računovodstva

- a) usklađivanje financijskog knjigovodstva za potrebe evidencije prihoda i rashoda temeljem ugovora o dodjeli bespovratnih sredstava iz NPOO-a za obnovu zgrade sjedišta
- b) evidentiranje i praćenje programskog ugovora i znanstvenih projekata po izvorima financiranja i troškovima te financijsko praćenje po pojedinačnim projektima znanstvenika
- c) izrada ponuda i računa za prodane knjige koje izdaje institut, komunikacija sa komitentima i primopredaja istih
- d) evidentiranje kroz knjigu ulaznih računa i plaćanje troškova poslovanja
- e) izrada i prezentacija svih izvješća planiranja i izvršavanja proračunskog poslovanja, prihoda i rashoda, imovine i obveze instituta Upranom vijeću kao i sva financijska izvješća za Ministarstvo znanosti, obrazovanja i mladih i Ministarstvu kulture i medija.
- f) izrada statističkih izvješća nadležnim institucijama
- g) izrada obračuna plaća i materijalnih prava zaposlenika, knjiženje i kontiranje cjelokupnog poslovanja u financijsko računovodstvo, usklađivanje sa analitičkim karticama dobavljača
- h) podrška financijskom administriranju projekata HRZZ-a

Zbog navedenoga vezano za donošenje novih pravnih propisa koji sustavno zadiru u cjelokupan rad Instituta, načelno se izriče kako će Institut učiniti sve što je u njegovoj moći – u sljedećim smjerovima:

a) u području radnih odnosa

- provesti postupke popune dva radna mjesta koje Ministarstvo znanosti, obrazovanja i mladih prihvaća financirati prema planu zapošljavanja iz programskoga ugovora (stručni referent i stručni suradnik u sustavu znanosti - dokumentarist)
- provesti postupak popune upražnjenog znanstvenog radnog mjesta znanstvenoga suradnika

b) u području smjera primjene znanstvenih istraživanja Instituta

- osigurati da se tražena primjena znanstvenih istraživanja ostvari i usmjeri u području kulture i obrazovanja, te da se u području gospodarstva institucijska djelatnost ponajprije veže za (kulturni) turizam

c) u području materijalne infrastrukture

- osiguranje nastavka obnove zgrade sjedišta Instituta, uključujući njezinu prilagodbu s jedne strane za obavljanje znanstvene djelatnosti, a s druge strane za primjenu institutskih

istraživanja u području kulture, obrazovanja i (kulturnoga) turizma; točnije, ako je ikako moguće, opremanje barem jedne od podcjelina zgrade:

- a) prostora za rad institutskih znanstvenika, stručne službe i uprave
→ čime se može pokrenuti povratak kolektiva u sjedište zgrade
 - b) prostora za boravak (inozemnih) znanstvenika
→ čime se može početi poticanje ulazne mobilnosti radi osnaživanja zanimanja inozemnih znanstvenika za područje hrvatskoga glagoljaštva
 - c) prostora za javno djelovanje (obrazovni programi, interpretacijski centar i dr.)
→ čime se može ostvariti značajan napredak u prostoru javnoga djelovanja Instituta te redovitom prihodu i drugovrсноj materijalnoj stabilnosti Instituta i njegove osnovne djelatnosti
 - d) konferencijska dvorana
→ čime se može ostvariti pomak prema trajnom prihodu i drugovrсноj materijalnoj stabilnosti Instituta i njegove osnovne djelatnosti
- ne osigura li nadležno ministarstvo sredstava za ukupnu opremu zgrade sjedišta Instituta, uprava Instituta će nastojati osigurati opremanje (barem) jedne od navedenih podcjelina. Kao kriteriji pri odabiru podcjeline/podcjelina uzet će se sljedeći:
- mogućnost da se osigura oprema čitave podcjeline (kako bi se ona mogla staviti u funkciju)
 - prednost će imati one podcjeline za koje je manja vjerojatnost da će nadležno ministarstvo osigurati (potpuno) opremanje.

VII. praćenje uspješnosti provedbe ovoga plana i programa

VII.1. načini praćenja uspješnosti provedbe ovoga plana i programa u području znanstvenoistraživačke djelatnosti

1. podnošenjem godišnjega izvješća Upravnome vijeću Staroslavenskoga instituta
2. podnošenjem izvješća o Ministarstvu znanosti i obrazovanja (npr. vezano za aktivnosti unutar programskoga ugovora i rad u okviru Znanstvenoga centra izvrsnosti) i Hrvatskoj zakladi za znanost (za projekt(e) koje podupire ta zaklada)
3. redovitim radom Znanstvenoga vijeća koje u svojoj nadležnosti ima provođenje znanstvene politike Instituta
4. redovitim sastancima skupina znanstvenika okupljenih oko projekata
5. po potrebi: povremenom ili redovitom komunikacijom voditelja pojedinih znanstvenoistraživačkih procesa i ravnatelja te voditelja pojedinih znanstvenoistraživačkih procesa (posebice institutskih projekata) i ravnatelja

VII.1.i. pokazatelji uspješnosti po kakvoći:

- i) vrednovanja MZO-a (za ZCI i rad u okviru programskoga financiranja) i HRZZ-a (za projekte koje to tijelo podupire)
- ii) moguće nagrade i priznanja, posebice za znanstvene radove objavljene u obliku članaka ili knjiga, ali i stručne poslove u doseg djelatnosti Instituta

VII.1.ii. količinski pokazatelji uspješnosti:

- i) održanje i po mogućnosti povećanje produktivnosti u pogledu objavljenih znanstvenih radova u knjigama i časopisima indeksiranim u relevantnim bazama podataka (Web of Science, Scopus, A1 i A2) te stručnih poslova u doseg djelatnosti Instituta

VII.2. praćenje uspješnosti provedbe ovoga plana i programa u upravnim i stručnim područjima

- podnošenjem godišnjega izvješća Upravnome vijeću Staroslavenskoga instituta

Zaključak:

Glavnim se ciljevima rada Instituta tijekom 2025. drže:

- i) uspješno izvršenje planiranih pokazatelja rezultata navedenih u programskome ugovoru Staroslavenskoga instituta i Ministarstva znanosti i obrazovanja (2024. – 2027.) za prve dvije godine trajanja programskoga ugovora
- ii) uspješno izvršenje planiranih aktivnosti projekta čiju provedbu podržava HRZZ ugovorom iz prosinca 2024. godine
- iii) nastavak napora za što kvalitetnije uređenje središnjeg mjesta znanstvene komunikacije za područje hrvatskoga glagoljaštva – časopisa *Slovo*
- iv) učinkovit nastavak poslijepotresne obnove i djelomične prilagodbe prostora zgrade sjedišta Instituta
- v) što je moguće kvalitetnije obilježavanje 1100. godišnjice hrvatskoga glagoljaštva, uključujući organizaciju međunarodnoga znanstvenoga skupa